

**GB** **IE** **NI**

Instructions for use ..... 4 - 8

**DK**

Brugervejledning ..... 9 - 13

**FR** **BE**

Notice d'utilisation ..... 14 - 20

**NL** **BE**

Gebruiksaanwijzing ..... 21 - 25

**DE** **AT** **CH**

Gebrauchsanweisung ..... 26 - 31

Congratulations!

You have chosen to purchase a high-quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time.



**Read the following instructions for use carefully.**

Use the product only as described and only for the given areas of application. Store these instructions for use carefully. When passing the product on to third parties, please also hand over all accompanying documents.

## Package contents

1 x gel knee pads

1 x instructions for use

## Symbols used



Date of manufacture (month/year):

09/2020

## Intended use

The kneepad GK-7874 is designed solely for private use. It has been developed for use when working while kneeling on level ground. The kneepad is not suitable for severe conditions e.g. sharp surfaces, such as rocks in mines or quarries.



## Warning!

- Do not use the kneepad in extreme temperature conditions, as this could reduce the protection provided.
- When carrying out hazardous tasks also wear suitable PPE equipment such as safety glasses or a helmet.
- The kneepad cannot offer complete protection against injuries. Protective properties must always be checked beforehand.
- This article is not waterproof.

- The lifespan of the article depends on its level of use. However the article must be replaced at the latest five years after the date of manufacture (version: 09/2020).
- Not suitable for use in sporting activities such as inline skating, bicycle riding, etc.

The kneepad GK-7874 was certified as a TYPE 1 for performance level 1. EU type-examination according to EN 14404:2004 + A1:2010 TYPE 1, Power stage 1. Certified by TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystr. 2, D-90431 Nürnberg, Germany, Notified Body 0197.



Puncture tested and proofed.

Full declarations of conformity are available under <http://www.conformity.delta-sport.com/>

## **DIN EN 14404:2004 + A1:2010 DEFINES 4 TYPES AND 3 PERFORMANCE LEVELS OF KNEE PROTECTORS**

### **Types**

Type 1: Kneepad independent of other clothing which is fastened to the knee.

Type 2: Kneepad which is e.g. attached in pockets in the trouser leg.

Type 3: Equipment which is not attached to the body.

Type 4: Kneepad which is part of equipment with additional functions such as a frame as support when standing up.

### **Performance levels**

There are 3 different performance levels:

Stage 0 is knee protection suitable for flat surfaces and does not offer any protection against puncturing.

Stage 1 is knee protection suitable for either flat or uneven surfaces. This offers protection against puncturing to a power of  $(100\pm 5)$  N.

Stage 2 is knee protection suitable for either flat or uneven surfaces in difficult conditions, offering protection against puncturing up to a power of  $(250 \pm 10)$  N.

## **Attaching the kneepad**

The kneepad is attached to the knee using hook and loop fasteners so that the kneeling area is covered. The top edge of the kneepad should protrude past the bent knee by 2cm. The kneepad can be worn over clothes or be attached directly over skin.

### **Attention!**

Ensure the hook and loop fasteners are not too tight. Do not allow the hook and loop fasteners to cross the hollow of the knee. This could impair blood circulation.

Suitable for persons with a waist measurement up to 100cm! Finally, check that the kneepad is comfortably positioned and sufficiently tightened for the work to be carried out.

## **Maintenance and care**

### **General**

Inspect the kneepads for damage prior to every use. If the kneepads are damaged, for example torn, broken or parts are partially loosened, they are no longer usable and should not be worn. Do not tamper with this product, as the protective properties can no longer be guaranteed. Severe soiling, alterations or improper use may impair the performance of these knee protectors in a hazardous way.

The kneepads mainly consist of PVC, polyester, SBR and PE foam.

## Cleaning

Rough dirt can be removed from your kneepads by brushing. Stubborn dirt can be removed by hand washing in lukewarm water or with a neutral detergent solution. Rinse with clean water. Never wash the kneepads with solvent-based or harsh cleaning agents. Never machine wash, tumble dry or iron.



## Storage and transport

This article should not be exposed to direct sunlight or raised temperatures whilst in storage or when being transported. Do not place heavy loads upon the article. This could cause cracking or decomposition, something which can drastically shorten the protector's life span and limit its usability. Only knee pads in perfect condition can offer protection concurrent with the purpose for which they are intended.

## Disposal

Dispose of the article and the packaging materials in accordance with current local regulations. Packaging materials such as foil bags are not suitable to be given to children. Keep the packaging materials out of the reach of children.



Dispose of the products and the packaging in an environmentally friendly manner.



The recycling code is used to identify various materials for recycling. The code consists of the recycling symbol – which is meant to reflect the recycling cycle – and a number which identifies the material.

## Notes on the guarantee and service handling

The product was produced with great care and under constant supervision. You receive a three-year warranty for this product from the date of purchase. Please retain your receipt.

The warranty applies only to material and workmanship and does not apply to misuse or improper handling. Your statutory rights, especially the warranty rights, are not affected by this warranty.

With regard to complaints, please contact the following service hotline or contact us by e-mail. Our service employees will advise as to the subsequent procedure as quickly as possible. We will be personally available to discuss the situation with you.

Any repairs under the warranty, statutory guarantees or through goodwill do not extend the warranty period. This also applies to replaced and repaired parts. Repairs after the warranty are subject to a charge.

IAN: 337124\_2001

**GB** Service Great Britain  
Tel.: 0800 404 7657  
E-Mail: [deltasport@lidl.co.uk](mailto:deltasport@lidl.co.uk)

**IE** Service Ireland  
**NI** Tel.: 1890 930 034  
(0,08 EUR/Min., (peak))  
(0,06 EUR/Min., (off peak))  
E-Mail: [deltasport@lidl.ie](mailto:deltasport@lidl.ie)

Hjertelig tillykke!

Du har valgt at købe et kvalitetsprodukt. Lær produktet at kende, inden du bruger det første gang.



**Det gør du ved at læse nedenstående bruger-vejledning omhyggeligt.**

Brug kun produktet som beskrevet og til de angivne anvendelsesområder. Opbevar denne brugervejledning et sikkert sted. Udlever også alle dokumenter, hvis produktet videregives til en tredjepart.

## Leveringsomfang

1 x knæskånere med gel

1 x brugervejledning

## Brugte symboler



Fremstillingsdato (måned/år):

09/2020

## Formålsbestemt anvendelse

Knæbeskytteren GK-7874 er udelukkende beregnet til privat brug. Den er udviklet til knælende arbejde på gulve med jævne overflader. Knæbeskytteren er ikke egnet til hårde betingelser som f.eks. spidse underlag, såsom sten i bjergværk eller stenbrud.



## Advarselshenvisninger!

- Anvend aldrig knæbeskytteren ved ekstreme temperaturbetingelser, idet dette kan formindske ydeevnen.
- Ved tilsvarende farligt arbejde skal du bære yderligere, egnede PSA-varer såsom beskyttelsesbriller eller hjelm.
- Knæbeskytteren beskytter ikke fuldstændigt mod skader. Beskyttelsesfunktionen skal i hvert enkelt tilfælde undersøges før brug.
- Varen er ikke vandtæt.

- Knæpudens levetid vil afhænge af dens anvendelse. Dog skal knæpuden udskiftes senest fem år efter produktionsdatoen (version: 09/2020).
- Er ikke egnet til sportslige anvendelsesområder, f.eks. in-line-skating, cykling etc.

Knæbeskytteren GK-7874 er certificeret som TYPE 1 til ydelsestrin 1. EU typegodkendelsestest i henhold til EN 14404:2004 + A1:2010 TYPE 1, præstationsniveau 1. Testet ved TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystr. 2, D-90431 Nürnberg, Tyskland, Notified Body 0197.



Stikfasthed testet og bestået.

Den fuldstændige overensstemmelseserklæring findes på <http://www.conformity.delta-sport.com/>

## **DIN EN 14404:2004 + A1: 2010 DEFINIERER 4 TYPER OG 3 YDELSESTRIN FOR KNÆBESKYTTERE!**

### **Typer**

Type 1: Knæbeskytter, der er uafhængig af andet tøj og fastgøres på benet.

Type 2: Knæbeskytter, der f.eks. er fastgjort i buksebenenes lommer.

Type 3: Udstyr, der ikke er fastgjort på kroppen.

Type 4: Knæbeskytter, der er en del af indretninger med flere funktioner som f.eks. en ramme som hjælpemiddel til at rejse sig.

### **Ydelsestrin**

Der findes tre ydelsestrin:

Trin 0 er knæbeskyttelse, der er egnet til en jævn overflade og ikke beskytter mod gennemstikning.



Trin 1 er knæbeskyttelse, der er egnet til en jævn eller ujævn overflade og beskytter mod gennemstikning med en kraft på  $(100\pm 5)$  N.

Trin 2 er knæbeskyttelse, der er egnet til anvendelse på jævn eller ujævn overflade under svære betingelser og beskytter mod gennemstikning med en kraft på  $(250\pm 10)$  N.

## **Anbring knæbeskytteren**

Knæbeskytteren fastgøres til knæet ved hjælp af burrebånd, således at det knælende område er afdækket. Den øverste kant på knæbeskytteren skal derved rage ca. 2 cm ud over det bøjede knæ. Knæbeskytteren kan påføres over det sædvanlige arbejdstøj eller bæres direkte på huden.

### **OBS!**

Vær venligst opmærksom på, at burrebåndene ikke anbringes for stramt. Lad ikke burrebåndene sidde over knæhaserne.

Forkert anbringelse kan forstyrre blodtilførslen. Den er egnet til personer med et taljeomfang på op til 100 cm! Kontroller til slut, om knæbeskytterne sidder behageligt og godt fast til den forestående opgave.

## **Vedligeholdelse og pleje**

### **Generelt**

Kontroller dine knæbeskyttere grundigt før enhver anvendelse og undersøg, om de udviser beskadigelser. Hvis knæbeskytterne er beskadigede, for eksempel ved revner, brud eller løse dele, er de ikke længere anvendelige og må ikke benyttes videre.

Foretag venligst ingen ændringer på varen, idet beskyttelsesfunktioner ellers ikke kan garanteres længere. Forurening, ændringer eller forkert anvendelse kan formindske knæbeskytterens ydelse på farlig vis. Knæbeskytteren består hovedsageligt af PVC, polyester, SBR og PE-skum.

## Rengøring

Større forureninger kan fjernes fra knæbeskytterne ved at børste dem af. Hvis forureningen er hårdnakket, kan man vaske knæbeskytterne ved håndvask i lunkent vand eller med et neutralt vaskemiddel. Skyl derefter med rent vand. Undgå at vaske knæbeskytterne med stærke rengøringsmidler der indeholder opløsningsmidler. Rengør dem aldrig i vaskemaskinen, tørretumbleren eller med et strygejern.



## Opbevaring og transport

Varen må ikke udsættes direkte solstråler eller forhøjet varmetilførsel under opbevaring og transport. Opbevar ingen svære ting oven på protektoren. Ved tilsidesættelse opstår der fare for dannelse af revner eller nedbrydning, der forkorter levetiden og kan begrænse funktionen. Udelukkende knæskånere i en upåklagelig tilstand kan yde en hensigtsmæssig beskyttelse.

## Henvisninger vedr. bortskaffelse

Bortskaf artikel og emballage i overensstemmelse med lokalt gældende forskrifter. Emballagematerialer som f.eks. plastposer hører ikke hjemme i børnehænder. Opbevar emballagen utilgængeligt for børn.



Bortskaf produkter og emballage miljørigtigt.



Genbrugskoden anvendes til mærkning af forskellige materialer med henblik på genvinding. Koden består af genbrugssymbolet – som afspejler genvindingskredsløbet – og et nummer, der kendetegner materialet.


## Oplysninger om garanti og servicehåndtering

Produktet er fremstillet med største omhu og under vedvarende kontrol. Der ydes en garanti på tre år fra købsdatoen på dette produkt. Opbevar venligst kvitteringen fra købet.

Garantien gælder kun for materiale- og fabrikationsfejl og bortfalder ved misbrug eller uhensigtsmæssig anvendelse. Deres lovpligtige rettigheder, særligt garantikrav, begrænses ikke af denne garanti.

Ved eventuelle klager bedes du henvende dig til nedenstående service-hotline eller tage kontakt til os via e-mail. Medarbejderne i vores kundetjeneste vil så aftale den videre fremgangsmåde med dig. Vi vil under alle omstændigheder rådgive dig personlig. Garantiperioden forlænges ikke ved eventuelle reparationer inden for garantien eller ved kulance. Dette gælder også for udskiftede og reparerede dele. Efter udløb af garantien er forefaldende reparationer forbundet med omkostninger.

IAN: 337124\_2001

 Service Danmark  
Tel.: 32 710005  
E-Mail: [deltasport@lidl.dk](mailto:deltasport@lidl.dk)

Félicitations !

Vous venez d'acquérir un article de grande qualité. Avant la première utilisation, familiarisez-vous avec l'article.



**Pour cela, veuillez lire attentivement la notice d'utilisation suivante.**

Utilisez l'article uniquement comme indiqué et pour les domaines d'utilisation mentionnés. Conservez bien cette notice d'utilisation. Si vous cédez l'article à un tiers, veillez à lui remettre l'ensemble de la documentation.

## Étendue de la livraison

1 genouillères avec gel

1 notice d'utilisation

## Symboles utilisés



Date de fabrication (Mois/Année) :

09/2020

## Conformités d'usage

La genouillère GK-7874 convient uniquement pour une utilisation personnelle. Elle a été conçue pour des travaux en position agenouillée sur des surfaces planes. La genouillère n'est pas adaptée pour des conditions particulières, par ex. les sols caillouteux comme la pierre dans les mines ou les carrières.



### **Attention !**

- N'utilisez pas la genouillère dans des conditions de températures extrêmes, cela pourrait diminuer la performance protectrice.
- Lors de travaux dangereux, portez les articles de protection appropriés supplémentaires comme des lunettes de protection ou un casque.

- La genouillère n'offre pas de protection intégrale contre les blessures. Les capacités de protection doivent être examinées au préalable au cas par cas.
- L'article n'est pas étanche.
- La durée de vie de l'article dépend de son utilisation. Toutefois l'article doit être remplacé au plus tard cinq ans après sa date de fabrication (version : 09/2020).
- Ne convient pas aux activités sportives comme par exemple le roller, le vélo etc.

La genouillère GK-7874 est certifiée TYPE 1 pour le niveau de protection 1. Contrôle du modèle de construction de l'UE suivant la norme EN 14404 : 2004 + A1 : 2010 TYPE 1, niveau de performance 1. Testée par le TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystr. 2, D-90431 Nürnberg, Allemagne, Notified Body 0197.



Fermeté à la perforation contrôlée et agréée.

Les déclarations de conformité complètes sont disponibles sur <http://www.conformity.delta-sport.com/>

## **LA NORME EN 14404 : 2004 + A1 : 2010 DÉFINIT 4 TYPES DE GENOUILLÈRES ET 3 NIVEAUX DE PROTECTION**

### **Types**

- Type 1 : Protection genou, indépendante des autres vêtements à fixer à la jambe.
- Type 2 : Protection genou, insérée dans des poches ou fixée en permanence sur les jambes des pantalons par ex.
- Type 3 : Équipement qui ne s'attache pas aux vêtements.
- Type 4 : Protection de genou faisant partie d'équipements avec des fonctions supplémentaires.

## Niveaux de protection

Trois niveaux de puissance sont disponibles :

Niveau 0 pour la protection du genou, adapté pour une surface lisse et ne présentant aucune protection contre la perforation.

Niveau 1 pour la protection du genou, pour une surface lisse et non lisse, présentant une protection contre la perforation d'une puissance de  $(100\pm 5)$  N.

Niveau 2 pour la protection du genou, pour une utilisation sur une surface lisse et non lisse sous des conditions difficiles et présentant une protection contre la perforation d'une puissance de  $(250\pm 10)$  N.

## Installer la genouillère

La genouillère est attachée au genou au moyen de bandes auto-agrippantes, de façon à couvrir la partie agenouillante. Le bord supérieur de la genouillère doit dépasser de 2 cm du genou plié. La genouillère peut être portée au dessus des vêtements de travail habituels ou directement sur la peau.

### Indication !

Veillez à ne pas trop serrer les fermetures auto agrippantes. Ne faites pas passer les fermetures auto agrippantes dans le creux du genou. La circulation sanguine pourrait en être gênée. La genouillère est adaptée pour une personne ayant un tour de taille jusqu'à 100 cm ! Vérifier enfin que la genouillère soit confortable et suffisamment bien attachée pour la tâche à accomplir.

## Entretien

### Général

Avant chaque utilisation, vérifiez minutieusement l'état d'usure de votre genouillère. Si la genouillère est endommagée, par exemple par des déchirures, coupures ou cassures, alors elle n'est plus en état et ne peut plus être utilisée.

Veillez ne pas apporter de modifications à cet article, la fonction de protection ne pourra alors plus être garantie.

Des salissures importantes, des modifications ou une utilisation non conforme peuvent diminuer la performance protectrice de la genouillère et s'avérer dangereuses. La genouillère est majoritairement composée de PVC, de polyester, de SBR et de mousse PE.

## Nettoyage

Vous pouvez éliminer les salissures superficielles de vos genouillères par brossage. Si les salissures persistent, veuillez effectuer un lavage à la main dans de l'eau tiède ou avec un produit lavant neutre. Puis rincez à l'eau claire.

Évitez de laver vos genouillères avec des produits de nettoyage à base de solvant ou abrasifs. Ne les nettoyez jamais en machine à laver ; non adaptées au sèche-linge, ne pas repasser.



## Entreposage et transport

Ne pas exposer l'article aux rayons directs du soleil ou à une source de chaleur lors de l'entreposage et du transport.

Ne pas poser de lourdes charges sur le protecteur. Ceci pourrait provoquer une formation de fissure ou de décomposition, ce qui raccourcirait la durée de vie et limiter l'utilité. Seuls des protecteurs de genou dans un parfait état peuvent garantir une protection conforme.

## Mise au rebut

Éliminez l'article et le matériel d'emballage conformément aux directives locales en vigueur. Le matériel d'emballage tel que les sachets en plastique par exemple ne doivent pas arriver dans les mains des enfants. Conservez le matériel d'emballage hors de portée des enfants.



Ce produit est recyclable. Il est soumis à la responsabilité élargie du fabricant et est collecté séparément.



Éliminez les produits et les emballages dans le respect de l'environnement.



Le code de recyclage est utilisé pour identifier les différents matériaux pour le retour dans le circuit de recyclage. Le code se compose du symbole de recyclage, qui doit correspondre au circuit de recyclage, et d'un numéro identifiant le matériau.

## Indications concernant la garantie et le service après-vente

Le produit a été fabriqué avec le plus grand soin et sous un contrôle permanent. Vous avez sur ce produit une garantie de trois ans à partir de la date d'achat. Conservez le ticket de caisse. La garantie est uniquement valable pour les défauts de matériaux et de fabrication, elle perd sa validité en cas de maniement incorrect ou non conforme. Vos droits légaux, tout particulièrement les droits relatifs à la garantie, ne sont pas limités par cette garantie.

En cas d'éventuelles réclamations, veuillez vous adresser à la hotline de garantie indiquée ci-dessous ou nous contacter par e-mail. Nos employés du service client vous indiqueront la marche à suivre le plus rapidement possible.

Nous vous renseignerons personnellement dans tous les cas. La période de garantie n'est pas prolongée par d'éventuelles réparations sous la garantie, les garanties implicites ou le remboursement.

Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées. Les réparations nécessaires sont à la charge de l'acheteur à la fin de la période de garantie.



## **Article L217-16 du Code de la consommation**

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

## **Article L217-4 du Code de la consommation**

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

## **Article L217-5 du Code de la consommation**

Le bien est conforme au contrat :

1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

- s'il correspond à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
- s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

### **Article L217-12 du Code de la consommation**

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

### **Article 1641 du Code civil**

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

### **Article 1648 1er alinéa du Code civil**

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

IAN : 337124\_2001

**BE** Service Belgique

Tel. : 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail : [deltasport@lidl.be](mailto:deltasport@lidl.be)

Gefeliciteerd!

Met uw aankoop hebt u voor een hoogwaardig artikel gekozen. Zorg ervoor dat u voor het eerste gebruik met het artikel vertrouwd raakt.



**Lees hiervoor de volgende gebruiksaanwijzing zorgvuldig door.**

Gebruik het artikel alleen zoals omschreven en voor het aangegeven doel. Bewaar deze gebruiksaanwijzing goed. Geef alle documenten mee als u het artikel aan iemand anders geeft.

## Leveringsomvang

1 x gel kniebeschermers

1 x gebruiksaanwijzing

## Gebruikte symbolen



Productiedatum (maand/jaar):

09/2020

## Doelmatig gebruik

De kniebeschermer GK-7874 is uitsluitend voor privégebruik geschikt. Hij is ontwikkeld voor het werken in geknielde positie op een vlakke ondergrond. De kniebeschermer is niet geschikt voor gebruik onder moeilijke omstandigheden zoals bijvoorbeeld puntige ondergronden.



## Waarschuwingen!

- Gebruik de kniebeschermers niet bij extreme temperaturen, dit kan de beschermende werking verminderen.
- In geval van gevaarlijke werkzaamheden dient u verder ook nog geschikte PMA-artikelen zoals een beschermende bril of een helm te gebruiken.

- De kniebeschermer biedt geen volledige bescherming tegen verwondingen. De beschermende eigenschappen dienen in ieder specifiek geval van tevoren gecontroleerd te worden.
- Het artikel is niet waterdicht.
- De levensduur van het artikel hangt af van het gebruik daarvan. Toch moet het artikel na uiterlijk vijf jaar na fabricagedatum (versie: 09/2020) vervangen worden.
- Niet geschikt voor sportdoeleinden, bv. inline skaten, fietsen etc.

De kniebeschermer GK-7874 werd als TYPE 1 voor niveau 1 gecertificeerd. EU Typegoedkeuring volgens bouwregelgeving EN 14404:2004 + A1:2010 TYPE 1, prestatieklasse 1.

Getest door TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystr. 2, D-90431 Nürnberg, Germany, Notified Body 0197.



Perforatieweerstand getest en doorstaan.

Volledige conformiteitsverklaringen zijn verkrijgbaar via <http://www.conformity.delta-sport.com/>

## **DE DIN EN 14404:2004 + A1:2010 DEFINIEERT 4 TYPES EN 3 VERSCHILLENDE NIVEAUS VAN KNEIBESCHERMERS!**

### **Types**

- Type 1: Kniebescherming, die onafhankelijk van de kleding is, en aan het been wordt bevestigd.
- Type 2: Kniebescherming, die bijvoorbeeld in zakken aan de pijpen van de broek wordt bevestigd.
- Type 3: Uitrusting, die niet aan het lichaam wordt bevestigd.
- Type 4: Kniebescherming, die deel van een installatie met extra functies uitmaakt, bijvoorbeeld een frame dat als hulp bij het opstaan wordt gebruikt.

### **Prestatieniveaus**

Er zijn drie prestatieniveaus:

Niveau 0 is kniebescherming, welke geschikt is voor een vlakke ondergrond en die geen bescherming biedt tegen penetraties.

Niveau 1 is kniebescherming, welke geschikt is voor een vlakke of oneffen ondergrond en bescherming biedt tegen penetraties met een kracht van  $(100\pm 5)$  N.

Niveau 2 is kniebescherming, welke geschikt is voor het gebruik op vlakke of oneffen ondergrond onder moeilijke omstandigheden en bescherming biedt tegen penetraties met een kracht van  $(250\pm 10)$  N.

## **Kniebeschermer vastmaken**

De kniebeschermer wordt door middel van klittenband aan de knie bevestigd, zo dat het knielende gedeelte afgedekt wordt. De bovenkant van de kniebeschermer dient daarbij 2 cm boven de gebogen knie uit te steken. De kniebeschermer kan over de normale werkkleding of ook direct op de huid gedragen worden.

### **Opmerking!**

Let erop, dat de klittenbandsluiting niet te strak zit. Laat de klittenbandsluiting niet op de knieholtes rusten. De bloedcirculatie kan daardoor belemmerd worden. Hij is geschikt voor mensen met een taille van max. 100 cm! Controleer, of de kniebeschermers aangenaam en voor de aanstaande opgave voldoende bevestigd zijn.

## **Verzorging en onderhoud**

### **Algemeen**

Controleer de kniebeschermers voor ieder gebruik grondig op eventuele beschadigingen. Als de kniebeschermers beschadigd zijn, bijvoorbeeld door scheuren, breuken of stukken die loslaten, zijn deze niet meer te gebruiken, en mogen ook niet meer gebruikt worden. Voer alstublieft geen veranderingen aan het artikel uit, omdat de beschermende functie daardoor niet meer gewaarborgd kan worden. Vermeerde vervuiling, verandering of foutief gebruik kan de werking van de kniebescherming op gevaarlijke wijze verminderen. De kniebeschermer bestaat hoofdzakelijk uit plastic, polyester, SBR en PE-schuim.

## Reiniging

Door de kniebeschermers af te borstelen kunt u grove vervuiling verwijderen. Als de vervuilingen hardnekkig zijn, kunt u de kniebeschermers van hand wassen met lauwwarm water en een neutrale wasmiddeloplossing. Daarna met schoon water afspoelen. Vermijd het echter de beschermers met oplosmiddel bevattende schoonmaakmiddelen of sterke reinigingsmiddelen te wassen. Reinig ze nooit in de wasmachine en doe ze nooit in de wasdroger en gebruik geen strijkijzer.



## Opslag en transport

Het artikel mag niet worden blootgesteld aan direct zonlicht of hoge temperaturen tijdens de opslag of het transport. Plaats geen zware voorwerpen op de protector. Hierdoor bestaat het gevaar dat scheuren of ontleding ontstaan, wat de levensduur verkorten en de bruikbaarheid beperken kan. Alleen kniebeschermers die in een perfecte staat verkeren kunnen een doelconforme bescherming bieden.

## Afvalverwerking

Voer het artikel en verpakkingsmaterialen in overeenstemming met actuele lokale voorschriften af. Verpakkingsmaterialen, zoals bv. foliezakjes, horen niet thuis in kinderhanden. Berg het verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen op.



Voer de producten en verpakkingen op milieuvriendelijke wijze af.



De recyclingcode dient om verschillende materialen te kenmerken ten behoeve van hergebruik via het recyclingproces.

De code bestaat uit het recyclingsymbool, dat het recyclingproces weerspiegelt, en een getal dat het materiaal identificeert.

## **Opmerkingen over garantie en serviceafhandeling**

Het product is geproduceerd met grote zorg en onder voortdurende controle. U ontvangt een garantie van drie jaar op dit product, vanaf de datum van aankoop. Bewaar alstublieft uw aankoopbewijs.

De garantie geldt alleen voor materiaal- en fabricagefouten en vervalt bij foutief of oneigenlijk gebruik. Uw wettelijke rechten, met name het garantierecht, worden niet beïnvloed door deze garantie.

In geval van reclamaties dient u zich aan de beneden genoemde service-hotline te wenden of zich per e-mail met ons in verbinding te zetten. Onze servicemedewerkers zullen de verdere handelswijze zo snel mogelijk met u afspreken. Wij zullen u in ieder geval persoonlijk te woord staan.

De garantieperiode wordt na eventuele reparaties en op basis van de garantie, wettelijke garantie of coulance niet verlengd. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde delen. Na afloop van de garantieperiode dienen eventuele reparaties te worden betaald.

IAN: 337124\_2001

### **BE** Service België

Tel.: 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail: [deltasport@lidl.be](mailto:deltasport@lidl.be)

### **NL** Service Nederland

Tel.: 0900 0400223 (0,10 EUR/Min.)

E-Mail: [deltasport@lidl.nl](mailto:deltasport@lidl.nl)

Herzlichen Glückwunsch!

Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.



### **Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Gebrauchsanweisung.**

Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

## **Lieferumfang**

1 x Gel-Knieschützer

1 x Gebrauchsanweisung

## **Verwendete Symbole**



Herstellungsdatum (Monat/Jahr):  
09/2020

## **Bestimmungsgemäße Verwendung**

Der Knieschützer GK-7874 ist ausschließlich für den privaten Gebrauch konzipiert. Er ist für Arbeiten in kniender Haltung auf ebenen Bodenoberflächen entwickelt worden. Nicht geeignet ist der Knieschützer für schwierige Bedingungen, z. B. spitze Untergründe wie Steine in Bergwerken oder Steinbrüchen.



### **Warnhinweise!**

- Benutzen Sie den Knieschützer nicht unter extremen Temperaturbedingungen, dies kann die Schutzleistung vermindern.
- Bei entsprechend gefährlichen Arbeiten tragen Sie zusätzlich geeignete PSA-Artikel wie Schutzbrille oder Helm.



- Der Knieschützer kann keinen vollständigen Schutz gegen Verletzungen bieten. Die Schutzfähigkeit ist in jedem Einzelfall vorher zu prüfen.
- Der Artikel ist nicht wasserdicht.
- Die Lebensdauer des Artikels hängt von seinem Gebrauch ab. Jedoch muss der Artikel nach spätestens fünf Jahren nach Herstellungsdatum (Version: 09/2020) ausgetauscht werden.
- Nicht für sportliche Einsatzbereiche z. B. inlineskatzen, Rad fahren etc. geeignet.

Der Knieschützer GK-7874 wurde als TYP 1 für die Leistungsstufe 1 zertifiziert. EU Baumusterprüfung nach EN 14404:2004 + A1:2010 TYP 1, Leistungsstufe 1. Geprüft beim TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystr. 2, D-90431 Nürnberg, Deutschland, Notified Body: 0197.



Stichfestigkeit geprüft und bestanden.

Vollständige Konformitätserklärungen sind erhältlich unter <http://www.conformity.delta-sport.com/>

## **DIE DIN EN 14404:2004 + A1:2010 DEFINIERT 4 TYPEN UND 3 LEISTUNGSSTUFEN VON KNIESCHÜTZERN!**

### **Typen**

Typ 1: Knieschutz, der von anderer Kleidung unabhängig ist und am Bein befestigt wird.

Typ 2: Knieschutz, der z. B. in Taschen an den Hosenbeinen befestigt ist.

Typ 3: Ausrüstung, die nicht am Körper befestigt wird.

Typ 4: Knieschutz, der Teil von Vorrichtungen mit zusätzlichen Funktionen wie z. B. eines Rahmens als Aufstehhilfe ist.

## Leistungsstufen

Es gibt drei Leistungsstufen:

Stufe 0 ist Knieschutz, der für eine ebene Bodenoberfläche geeignet ist und der keinen Schutz gegen Durchstich bietet.

Stufe 1 ist Knieschutz, der für eine ebene oder unebene Bodenoberfläche geeignet ist und Schutz gegen Durchstich bei einer Kraft von  $(100\pm 5)$  N bietet.

Stufe 2 ist Knieschutz, der für den Gebrauch auf ebener oder unebener Bodenoberfläche unter schwierigen Bedingungen geeignet ist und Schutz gegen Durchstich bei einer Kraft von  $(250\pm 10)$  N bietet.

## Knieschützer anbringen

Der Knieschützer wird mittels Klettbandern am Knie befestigt, so dass der kniende Bereich abgedeckt ist. Die Oberkante des Knieschützers soll dabei über das gebeugte Knie 2 cm überstehen. Der Knieschützer kann über der üblichen Arbeitskleidung oder auch direkt auf der Haut getragen werden.

### Hinweis!

Achten Sie darauf, dass die Klettbander nicht zu fest angelegt werden. Lassen Sie die Klettbander nicht über die Kniekehle laufen. Die Blutzufuhr könnte dadurch beeinträchtigt werden. Er ist für Personen bis zu einem Taillenumfang bis zu 100 cm geeignet! Überprüfen Sie abschließend, ob die Knieschützer angenehm und für die anstehende Aufgabe ausreichend festsitzen.

# Wartung und Pflege

## Allgemeines

Prüfen Sie Ihre KnieSchützer vor jedem Gebrauch gründlich, ob sie Beschädigungen aufweisen. Wenn die KnieSchützer beschädigt sind, beispielsweise durch Risse, Brüche oder abgelöste Teile, so sind sie nicht mehr gebrauchsfähig und dürfen nicht mehr benutzt werden. Bitte nehmen Sie keine Veränderungen an dem Artikel vor, da sonst die Schutzfunktion nicht mehr gewährleistet werden kann. Erhöhte Verschmutzung, Veränderung oder fehlerhafter Gebrauch können die Leistung des KnieSchutzes auf gefährliche Weise mindern. Der KnieSchützer besteht hauptsächlich aus PVC, Polyester, SBR und PE-Schaum.

## Reinigung

Durch Abbürsten können Sie grobe Verschmutzungen an Ihren KnieSchützern beseitigen. Sind die Verschmutzungen hartnäckig, nehmen Sie bitte eine Handwäsche in lauwarmem Wasser oder mit einer neutralen Waschmittellösung vor. Spülen Sie dann mit klarem Wasser nach.

Vermeiden Sie es in jedem Fall, die Schoner mit lösungsmittelhaltigen oder starken Reinigungsmitteln zu waschen. Reinigen Sie sie niemals in der Waschmaschine und benutzen Sie weder Trockner noch Bügeleisen.



## Lagerung und Transport

Der Artikel darf bei Aufbewahrung und Transport keiner direkten Sonneneinstrahlung oder erhöhter Wärmezufuhr ausgesetzt werden. Lagern Sie keine schweren Lasten auf dem Protektor.

Dadurch besteht die Gefahr von Rissbildung oder Zersetzungen, was die Lebensdauer verkürzen und die Nutzbarkeit einschränken kann. Nur Knieschützer in einem einwandfreien Zustand können einen zweckentsprechenden Schutz bieten.

## Hinweise zur Entsorgung

Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackungsmaterialien entsprechend aktueller örtlicher Vorschriften. Verpackungsmaterialien, wie z. B. Folienbeutel, gehören nicht in Kinderhände. Bewahren Sie das Verpackungsmaterial für Kinder unerreichbar auf.



Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackung umwelt-schonend.



Der Recycling-Code dient der Kennzeichnung verschiedener Materialien zur Rückführung in den Wiederverwertungskreislauf (Recycling). Der Code besteht aus dem Recyclingsymbol – das den Verwertungskreislauf widerspiegeln soll – und einer Nummer, die das Material kennzeichnet.

## Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung

Der Artikel wurde mit großer Sorgfalt und unter ständiger Kontrolle produziert. Sie erhalten auf diesen Artikel drei Jahre Garantie ab Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Kassenbon auf.

Die Garantie gilt nur für Material- und Fabrikationsfehler und entfällt bei missbräuchlicher oder unsachgemäßer Behandlung. Ihre gesetzlichen Rechte, insbesondere die Gewährleistungsrechte, werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

Bei etwaigen Beanstandungen wenden Sie sich bitte an die unten stehende Service-Hotline oder setzen Sie sich per E-Mail mit uns in Verbindung.

Unsere Servicemitarbeiter werden das weitere Vorgehen schnellstmöglich mit Ihnen abstimmen. Wir werden Sie in jedem Fall persönlich beraten.

Die Garantiezeit wird durch etwaige Reparaturen aufgrund der Garantie, gesetzlicher Gewährleistung oder Kulanz nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Nach Ablauf der Garantie anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

IAN: 337124\_2001

**DE** Service Deutschland

Tel.: 0800-5435111

E-Mail: [deltasport@lidl.de](mailto:deltasport@lidl.de)

**AT** Service Österreich

Tel.: 0820 201 222

(0,15 EUR/Min.)

E-Mail: [deltasport@lidl.at](mailto:deltasport@lidl.at)

**CH** Service Schweiz

Tel.: 0842 665566

(0,08 CHF/Min.,

Mobilfunk max. 0,40 CHF/Min.)

E-Mail: [deltasport@lidl.ch](mailto:deltasport@lidl.ch)

